

UNIA EUROPEJSKA
RZECZPOSPOLITA
POLSKA



PASZPORT SŁUŻBOWY
MINISTERSTWA SPRAW ZAGRANICZNYCH
SERVICE PASSPORT
OF THE MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS
PASSEPORT DE SERVICE
DU MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES



Oktładka zewnętrzna — koloru bordo, z tworzywa sztucznego, z wytłoczonymi napisami w języku polskim, francuskim i angielskim oraz godłem w kolorze złotym



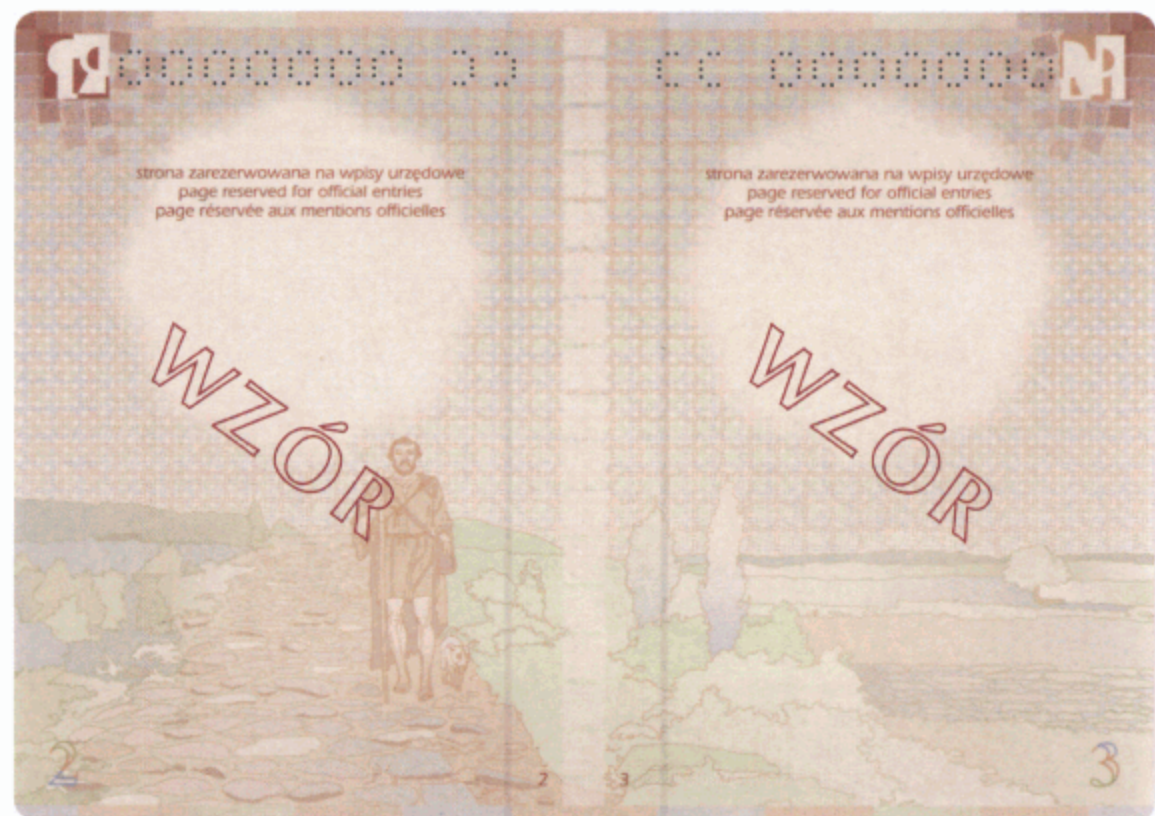
Strona 2 okładki (wewnętrzna)

Strona tytułowa



Strona personalizacyjna

Strona 1



Strona 2

Strona 3

1. Pijmeni/Efternavn/Perekonanimi/Sukunimi/Επιώνυμο/Απελίδος/
Naam/Pavardė/Uzvardas/Kunjom/Name/Απελίδο/Πιερζβίσκο/
Primek/Efternavn/Cognome/Családi név
2. Jméno/ Fornavne / Eesnimed / Etunimet / Όνομα/ Nombre /
Voorname/Vardai/Vardi/Ime/ Vormamen/Nome próprio/
Meno/Ime/Förnamn / Nome / Utönevek /
3. Státni občianstvi / Nacionalitet / Kodakondsus/Kansalaisuus/
Íbónvára / Nacionalidad / Nationaliteit / Piilietybė / Pilsóniba/
Cittadinanza/Staatsangehörigkeit/Nacionalidade/Státni príslušnosť/
Državljanstvo/Nationaliteit/Cittadinanza/Állampolgárság
4. Datum narodenia / Pēdsēdats / Sünniaeg / Syntymäaika /
Ημερομηνία γεννήσεως / Fecha de nacimiento / Geboortedatum /
Gimimo data / Datumiņa datums / Data tāt-veid / Geburstag /
Data de nascimen / Datum narodenia/rojstni datum/Födelsedatum /
Data di nascita / Születési nap
5. Rodné číslo / Personnummer / Identitāts / Tunnus / Τίποτατικός
αριθμός / αριθμός / Número de identidad / Persoonsnummer /
Asmens kodas / Personas kods / Nummer / ID-identita / Personalnummer /
Número de identificação / Rodnitsko / E-ID / Personnr /
Codice anagrafico personale / Személyi azonosító /
6. Pohlaví / Karis / Sugu / Sukupuoli / Arilo / Sessi / Geschlecht / Lytis / Dzimums /
Sess / Geschlecht / Sexo / Pohlavie / Spol / Kōa / Sesso / Neme /
7. Misto narozeni / Fødselsregistreringssted / Sünnikoht / Syntymäpaikka /
Tostot / γεννησιότοπος / Lugar de nacimiento / Geboorteplaats /
Gimimo vieta / Dzimšanas vieta / Post tāt-veid / Geburtsort /
Local de nascimento / Miesto narodenia / Rojstni kraj / Fødselsort /
Luogo di nascita / Születési hely /
8. Datum vydaní / Utdstedelsesdato / Välja antud / Myönnetty /
Ημερομηνία εκδόσεως / Fecha de expedición / Afstedet / Datum /
Išdavimo data / Idošanas datums / Data til-brug / Ausstelungsdatum /
Data de emissão / Datum vydania / Datum izdaje /
Utdatningsedatum / Data di rilascio / Kodas dátuma /
9. Pas vydat / Myndighed / Väljaandja / Viranomainen / Εκδοτικό
οργαν / Oficina expedidora / Instanție / Pasā izdāve /
Izdevējestāde / Awtorità / Behörde / Autordade / Pas vydat /
Pristojni organ / Myndighet / Autorità / Kialitit hatošag /

4

5

Strona 4

Strona 5

DZIECI / CHILDREN / ENFANTS

NAZWA SKO
SUBNAME
NOM

IMIENA
GIVEN NAMES
PRENOMS

DATA URODZENIA
DATE OF BIRTH
DATE OF NAISSANCE

PLEC
SEX
SEXE

PASZPORT WAŻNY NA WSZYSTKIE KRAJE ŚWIATA
THIS PASSPORT IS VALID FOR ALL COUNTRIES
OF THE WORLD
CE PASSEPORT EST VALABLE POUR TOUS LES PAYS
DU MONDE

KAŻDY, KTO ZNAJdzie TEN PASZPORT, PROSZONY JEST O
PRZEKAZANIE GO NAJBLIŻSZYM AMBASADIE LUB KONSULATOWI
RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ, A W POLSCE JEDNOSTCE POLICJI.

ANY PERSON FINDING THIS PASSPORT IS HEREBY REQUESTED
TO RETURN IT TO THE NEAREST EMBASSY OR CONSULAR OFFICE
OF THE REPUBLIC OF POLAND, OR IN POLAND, TO A POLICE
STATION.

QUICONQUE TROUVERA CE PASSEPORT EST PRIÉ DE BIEN
VOULOIR LE REMETTRE A L'AMBASSADE OU AU CONSULAT DE LA
RÉPUBLIQUE DE POLOGNE LES PLUS PROCHES ET, EN POLOGNE,
A UN COMMISSARIAT DE POLICE.

6

7

Strona 6

Strona 7

WZÓR



Strona 8

WZÓR



Strona 9

WZÓR



Strona 10

WZÓR



Strona 11



Strona 12

Strona 13



Strona 14

Strona 15



Strona 16

Strona 17



Strona 18

Strona 19

00000000 00

wizy / visas / visas

WZÓR

20

20

00000000 00

wizy / visas / visas

WZÓR

21

21

Strona 20

Strona 21

00000000 00

wizy / visas / visas

WZÓR

22

22

00000000 00

wizy / visas / visas

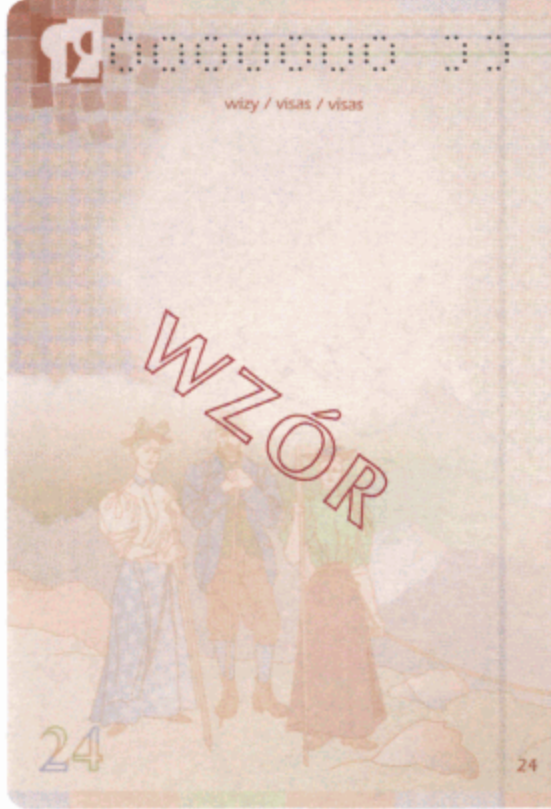
WZÓR

23

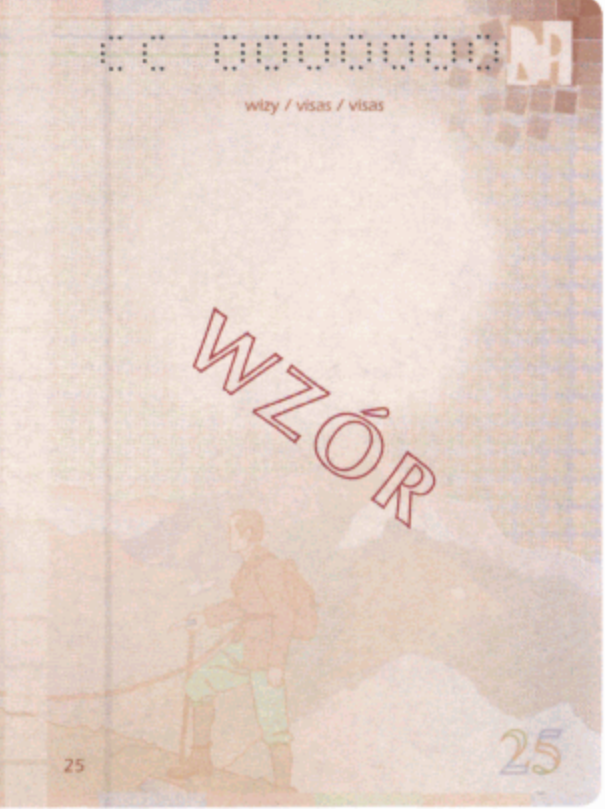
23

Strona 22

Strona 23



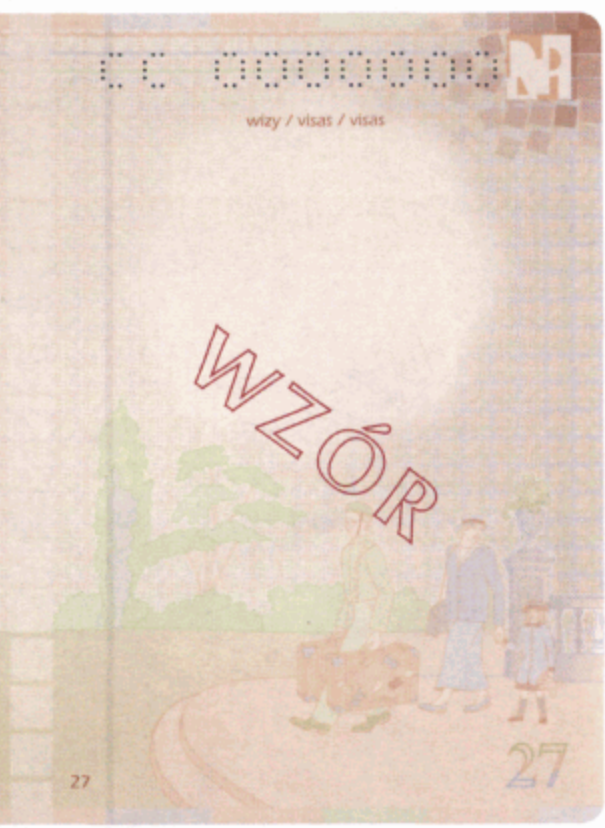
Strona 24



Strona 25



Strona 26



Strona 27



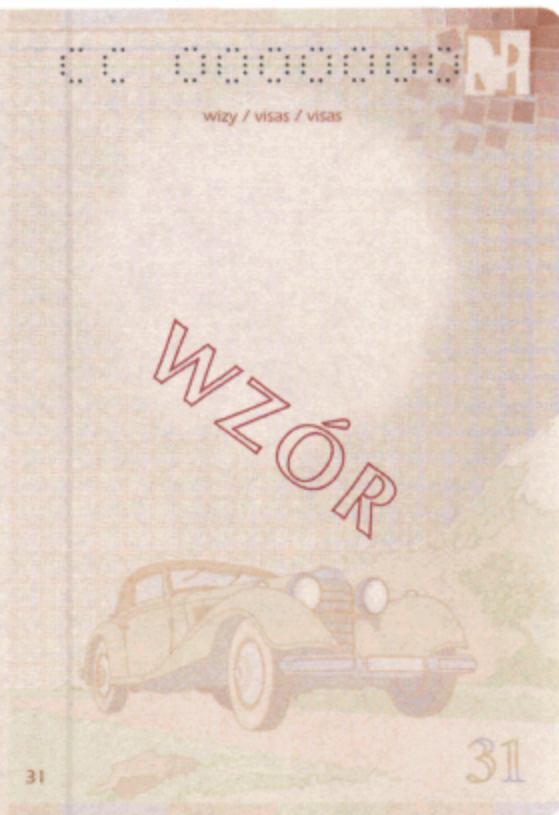
Strona 28



Strona 29



Strona 30



Strona 31



Strona 32

Strona 33



Strona 34

Strona 35



Strona 36

Strona 37



Strona 38

Strona 39

00000000 00

INFORMACJA / INFORMATION / INFORMATION

WE WŁASNYM INTERESIE PROSZE WYPIŚĆ OŁÓWKIEM DANE OSOBY
LUB NAZWĘ INSTYTUCJI, KTÓRĄ NALEŻY POWIADOMIĆ W RAZIE
WYPADKU.

PLEASE WRITE IN PENCIL THE DETAILS OF AN INDIVIDUAL OR AN
INSTITUTION TO BE NOTIFIED IN CASE OF EMERGENCY.

LE TITULAIRE EST PRIÉ D'INDIQUER AU CRAYON LES DONNÉES DE LA
PERSONNE OU LE NOM DE L'INSTITUTION OÙ IL FAUT INFORMER EN
CAS D'ACCIDENT.

NAZWISKO LUB NAZWA INSTYTUCJI / SURNAME / NOM

ADRES / ADDRESS / ADRESSE

TELEFON / TELEPHONE / TÉLÉPHONE

PASZPORT ZAWIERA 40 NUMEROWANYCH STRON ORAZ DWA STRONY NIENUMEROWANE.
THE PASSPORT CONTAINS 40 NUMBERED PAGES AND TWO PAGES NOT NUMBERED.
LE PASSPORT CONTIENT 40 PAGES NUMÉRISÉES ET DEUX PAGES NON NUMÉRISÉES.

40

00000000



POUCZENIA

1. PASZPORT JEST DOKUMENTEM URZĘDOWYM
UPRAWNIAJĄCYM DO PRZEKROCZANIA GRANICY
I POBYTU ZA GRANICĄ ORAZ POŚWIADCZAJĄCYM
OBYWATELSTWO POLSKIE, A TAKŻE TOŻSAMOŚĆ
OSOBY W PRZYPADKU, KIEDY W ZAKRESIE DANYCH,
JAKIE DO WIZYT TEN ZAWIERA.
2. PASZPORTY WYDANE NA JEDNĄ OSOBE,
OBJĘJOWAĆ MOGĄ TAKŻE WIEKIE NA STRONIE
6 DZIECI DO LAT SZYBKO, JEŻELI ODBYWAJĄ
PODRÓŻ POD ORIĘKĄ POLIADAJĄ PASZPORTU.
3. PASZPORT UNIEWAŻNIONY NA PODSTAWIE
DECYZJI UPRAWNIONEGO ORGANU PODLEGA
ZWROTOWI ORGANOWI PASZPORTOWEMU.
4. W RAZIE UTRATY PASZPORTU W KRAJU NALEŻY
NIEZWŁOCZNIE POWIADOMIĆ ORGAN PASZPORTOWY
LUB POUĆIE, A ZA GRANICĄ NAJBLIŻSZĄ AMBASADĘ
LUB KONSULAT RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ.

